

## 264170-2026 - Verseny

Svédország – Mechanikus keverők – Pumpar inkl. omrörare

OJ S 75/2026 17/04/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Árubeszerzés

### 1. Vevő

---

#### 1.1. Vevő

Hivatalos név: VA SYD

E-mail-cím: [upphandling@vasyd.se](mailto:upphandling@vasyd.se)

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Közjogi intézmény

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

A közszolgáltató ajánlatkérő tevékenysége: Vízzel kapcsolatos tevékenységek

### 2. Eljárás

---

#### 2.1. Eljárás

Cím: Pumpar inkl. omrörare

Leírás: Ramavtal avseende inköp av pumpar inklusive omrörare, reservdelar och utrustning till pumpar samt installation och reparationer vid behov.

Eljárásazonosító: 57ef64ba-1d7e-44e9-a032-67bf481d70d6

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

##### 2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Árubeszerzés

Fő osztályozás (cpv): 38436500 Mechanikus keverők

További osztályozás (cpv): 42120000 Szivattyúk és kompresszor, 42122430 Centrifugális szivattyú, 42124221 Hidraulikus szivattyú aggregát alkatrészei, 50511000 Szivattyújavítási és -karbantartási szolgáltatások

##### 2.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Skåne län (SE224)

Ország: Svédország

##### 2.1.3. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 80 000 000,00 SEK

##### 2.1.4. Általános információk

Jogalap:

2014/25/EU irányelv

##### 2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárási forrása: Hirdetmény

Korrupció: Har leverantören själv eller en person som är medlem i dess förvaltnings-, lednings- eller tillsynsorgan eller som har befogenhet att företräda, fatta beslut i eller kontrollera dessa, fällts för korrupktion genom en lagakraftvunnen dom som meddelades för högst fem år sedan eller i vilken en tidsfrist fastställts som fortfarande gäller? Enligt definitionen i artikel 3 i

konventionen om kamp mot korruption som tjänstemän i Europeiska gemenskaperna eller Europeiska unionens medlemsstater är delaktiga i (EUT C 195, 25.6.1997, s. 1) respektive artikel 2.1 i rådets rambeslut 2003/568/RIF av den 22 juli 2003 om kampen mot korruption inom den privata sektorn (EUT L 192, 31.7.2003, s. 54). Detta skäl för uteslutning omfattar även korruption enligt definition i den nationella lagstiftningen för den upphandlande myndigheten (den upphandlande enheten) eller leverantören.

Bűnszervezetben való részvétel: Har leverantören själv eller en person som är medlem i dess förvaltnings-, lednings- eller tillsynsorgan eller som har befogenhet att företräda, fatta beslut i eller kontrollera dessa, fällts för deltagande i någon kriminell organisation genom en lagakraftvunnen dom som meddelades för högst fem år sedan eller i vilken en tidsfrist fastställts som fortfarande gäller? Enligt definitionen i artikel 2 i rådets rambeslut 2008/841/RIF av den 24 oktober 2008 om kampen mot organiserad brottslighet (EUT L 300, 11.11.2008, s. 42).

Csalás: Har leverantören själv eller en person som är medlem i dess förvaltnings-, lednings- eller tillsynsorgan eller som har befogenhet att företräda, fatta beslut i eller kontrollera dessa, fällts för bedrägeri genom en lagakraftvunnen dom som meddelades för högst fem år sedan eller i vilken en tidsfrist fastställts som fortfarande gäller? Enligt innebörden i artikel 1 i konventionen om skydd av Europeiska gemenskapernas finansiella intressen (EGT C 316, 27.11.1995, s. 48).

Terrorista bűncselekmény vagy terrorista tevékenységekkel összefüggő bűncselekmény: Har leverantören själv eller en person som är medlem i dess förvaltnings-, lednings- eller tillsynsorgan eller som har befogenhet att företräda, fatta beslut i eller kontrollera dessa, fällts för terrorbrott eller brott med anknytning till terroristverksamhet genom en lagakraftvunnen dom som meddelades för högst fem år sedan eller i vilken en tidsfrist fastställts som fortfarande gäller? Enligt definitionen i artiklarna 1 och 3 i rådets rambeslut av den 13 juni 2002 om bekämpande av terrorism (EGT L 164, 22.6.2002, s. 3). Denna grund för uteslutning omfattar även anstiftan av eller medhjälp till eller försök att begå brott i den mening som avses i artikel 4 i det rambeslutet.

Pénzmosás vagy terrorizmus finanszírozása: Har leverantören själv eller en person som är medlem i dess förvaltnings-, lednings- eller tillsynsorgan eller som har befogenhet att företräda, fatta beslut i eller kontrollera dessa, fällts för penningtvätt eller finansiering av terrorism genom en lagakraftvunnen dom som meddelades för högst fem år sedan eller i vilken en tidsfrist fastställts som fortfarande gäller? Enligt definitionen i artikel 1 i Europaparlamentets och rådets direktiv 2005/60/EG av den 26 oktober 2005 om åtgärder för att förhindra att det finansiella systemet används för penningtvätt och finansiering av terrorism (EUT L 309, 25.11.2005, s. 15).

Gyermekmunka és az emberkereskedelem más formái: Har leverantören själv eller en person som är medlem i dess förvaltnings-, lednings- eller tillsynsorgan eller som har befogenhet att företräda, fatta beslut i eller kontrollera dessa, fällts för barnarbete eller andra former av människohandel genom en lagakraftvunnen dom som meddelades för högst fem år sedan eller i vilken en tidsfrist fastställts som fortfarande gäller? Enligt definitionen i artikel 2 i Europaparlamentets och rådets direktiv 2011/36/EU av den 5 april 2011 om förebyggande och bekämpande av människohandel, om skydd av dess offer och om ersättande av rådets rambeslut 2002/629/RIF (EUT L 101, 15.4.2011, s. 1).

Az adófizetési kötelezettség megszegése: Har leverantören åsidosatt sina skyldigheter i fråga om betalning av skatter, i det land där denne är etablerad eller i den upphandlande myndighetens eller enhetens medlemsstat om det är ett annat land än etableringslandet?

A társadalombiztosítási járulékfizetési kötelezettség megszegése: Har leverantören åsidosatt sina skyldigheter i fråga om betalning av sociala avgifter, i det land där denne är etablerad eller i den upphandlande myndighetens eller enhetens medlemsstat om det är ett annat land än etableringslandet?

## 5. Rész

---

### 5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Pumpar inkl. omrörare

Leírás: Ramavtal avseende inköp av pumpar inklusive omrörare, reservdelar och utrustning till pumpar samt installation och reparationer vid behov.

Belső azonosító: 019a549b-7606-71ca-b1d1-0955de49de32

#### 5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Árubeszerzés

Fő osztályozás (cpv): 42120000 Szivattyúk és kompresszor

További osztályozás (cpv): 38436500 Mechanikus keverők, 42122430 Centrifugális szivattyú, 42124221 Hidraulikus szivattyú aggregát alkatrészei, 50511000 Szivattyújavítási és -karbantartási szolgáltatások

#### 5.1.2. A teljesítés helye

Város: Malmö

Ország alegysége (NUTS): Skåne län (SE224)

Ország: Svédország

#### 5.1.3. Becsült időtartam

Kezdő időpont: 01/07/2026

Időtartam befejezésének dátuma: 30/06/2034

#### 5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 0

#### 5.1.6. Általános információk

**Fenntartott részvétel:**

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

#### 5.1.7. Stratégiai közbeszerzés

A stratégiai közbeszerzés célja: Nem stratégiai közbeszerzés

#### 5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Közbeszerzési dokumentum

#### 5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://annonser.clira.io/upphandling/57ef64ba-1d7e-44e9-a032-67bf481d70d6>

#### 5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

**A benyújtás feltételei:**

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://annonser.clira.io/upphandling/57ef64ba-1d7e-44e9-a032-67bf481d70d6>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: svéd  
Elektronikus katalógus: Megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 18/05/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Kelet-európai idő,  
nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 90 Napok

**A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:**

Megnyitás dátuma: 19/05/2026 00:00:00 (UTC+01:00) Közép-európai idő, nyári időszámítás  
szerinti nyugat-európai idő

**A szerződés feltételei:**

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: se upphandlingsdokument

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: igen

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

Pénzügyi megállapodás: se upphandlingsdokument

**5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek**

**Keretmegállapodás:**

Keretmegállapodás a verseny újbóli megnyitása nélkül

**A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:**

Nem dinamikus beszerzési rendszer

**5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat**

Felülvizsgálati szervezet: Förvaltningsrätten i Malmö

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: VA SYD

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Förvaltningsrätten i Malmö

## 8. Szervezetek

---

**8.1. ORG-0001**

Hivatalos név: VA SYD

Regisztrációs szám: 2220002378

Város: Malmö

Irányítószám: 201 22

Ország alegysége (NUTS): Skåne län (SE224)

Ország: Svédország

E-mail-cím: [upphandling@vasyd.se](mailto:upphandling@vasyd.se)

Telefonszám: 040-635 10 00

Internetcím: <https://www.vasyd.se/>

**E szervezet szerepei:**

Vevő

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

**8.1. ORG-0002**

Hivatalos név: Förvaltningsrätten i Malmö

Regisztrációs szám: 202100-2742

Város: Malmö

Irányítószám: 211 20

Ország alegysége (NUTS): Skåne län (SE224)

Ország: Svédország

E-mail-cím: [forvaltningsrattentalmo@dom.se](mailto:forvaltningsrattentalmo@dom.se)

Telefonszám: 040-35 35 00

Internetcím: <https://www.domstol.se/forvaltningsratten-i-malmo/>

**E szervezet szerepei:**

Felülvizsgálati szervezet

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet

## **A hirdetményre vonatkozó információk**

---

A hirdetmény azonosítója/verziója: a18e42f4-5ec5-4d99-b5f0-2f83a9c55879 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 17

A hirdetmény megküldésének dátuma: 16/04/2026 07:55:25 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: svéd

A hirdetmény közzétételi száma: 264170-2026

HL S kiadás száma: 75/2026

A közzététel dátuma: 17/04/2026